

## 《汉语大词典》书证勘误(三)

陈平

(福建师范大学 文学院, 福建 福州 350007)

**摘要:** 文章以《南齐书》为例, 就《汉语大词典》中词语的首例书证过晚之词进行补充。

**关键词:** 《汉语大词典》; 《南齐书》; 书证; 勘误

**中图分类号:** H164

**文献标识码:** A

**文章编号:** 1001-5124(2011)04-0051-04

《汉语大词典》(文中简称《大词典》)作为一部大型的工具书,是我国辞书史上的里程碑之一,但也因其词目浩繁,难免有失误之处,其书证滞后就是一个比较普遍的现象。“加强中古史书词语研究,常常会弥补《汉语大词典》中词目下始见书证过晚之不足,提高词典书证的准确性和科学性。”<sup>[1]207</sup> 本文以梁朝萧子显的《南齐书》为例,对《汉语大词典》中四十多个条目的书证征引问题提出订补意见,以供参考。

**1. 恻:**“下车之痛,每恻上仁,满堂之悲,有矜圣思。”(《列传》第二十九)

恻,同情,怜悯义。《大词典》引宋苏轼《次韵陈履常张公龙潭》例。“恻”字单用表同情、怜悯义在中古亦有,如《魏书》:“夫穷鸟归人,尚或兴恻,况那环婴祸流离,远来依庇,在情在国,何容弗矜。”而恻字跟其他词组合成表怜悯的双音词更是常见。如“矜恻”《奏弹曹景宗》:“早朝永叹,载怀矜恻。”“恻隐”《孟子·公孙丑上》:“今人乍见孺子将入于井,皆有怵惕恻隐之心。”“恻悯”《赵球司徒疾病修醮拜章词》:“或害物伤生,曾无恻悯;或摧锋御敌,轻赐诛锄。”“仁恻”《后汉书·列女传·董祀妻》:“阿母常仁恻,今何更不慈?”

**2. 嗟惜:**“杜栖……初,胤兄点见栖叹曰:‘卿风韵如此,虽获嘉誉,不永年矣。’卒时年三十六。当世咸嗟惜焉。”(《列传》第三十)

嗟惜,嗟叹、惋惜义。《大词典》最早引唐

康骈《剧谈录·道流相夏侯谯公》例。“嗟惜”表嗟叹惋惜义在中古很常见,早见于《宋书》:

“逐迷惑颠倒,深相嗟惜,举言哀桀,扬声吠尧。”

**3. 去年:**“吾前去年为断杀事,不复幸诣大臣已判,无容款尔也。”(《列传》第三十)

去年,指刚过去的一年。《大词典》最早引唐杜甫《前苦寒行》例。“去年”在中古很常见,又如《三国志》:“去年臣欲西征,欲令平主督汉中,平说司马懿等开府辟召。”

**4. 口舌:**“免驻兴祖严禁信使,欲作方便,杀以除口舌。”(《列传》第三十)

口舌,指议论、谈论。《大词典》最早引宋苏轼《书游汤泉诗后》例。“惟骊山当往来之冲,华堂玉辇,独为胜绝,然坐明皇之累,为杨李禄山所污,使口舌之士,援笔唾骂,以为亡国之余,辱莫大焉。”

**5. 陵藉:**“政恐曹、吕辈小人相陵藉,故且闭门自守耳。”(《列传》第三十)

陵藉,指欺辱践踏。《大词典》最早引《魏书·崔休传》例。

**6. 衰悴:**“殷族衰悴,诚不如昔,若此旨为虚,故不足降。”(《列传》第三十)

衰悴,亦作“衰瘁”,指衰败、不兴旺。《大词典》最早引《南史·殷钧传》例。

**7. 昏狂:**“幼主昏狂,朝廷坏乱,危而不扶,责在今日。”(《列传》第三十二)

昏狂,指昏乱狂悖。《大词典》最早引《北

齐书·文襄元后传》例。“昏狂”在中古比较常见,又如《宋书》:“少主昏狂,丑毒已积。伊、霍行之于古,殿下当之于今。鄙州士子,世习忠节,况属千载之会,请效死前驱。”

**8. 指斥:**“彬又为《禽兽决录》,……皆指斥贵势。”(《列传》第三十三)

指斥,指摘,斥责。《大词典》最早引《晋书·范宁传》例。“指斥”的斥责义在中古很常见,《南齐书》中就有四例,其他如《梁书》:“琛奉敕,但谢过而已,不敢复有指斥。”

**9. 逸翰:**“民慎,国算迅足,驰烽旆之机,帝择逸翰,赴罽罗之会。”(《列传》第三十三)

逸翰,指疾飞的鸟。《大词典》最早引《晋书·郭璞传》例。

**10. 风概:**“厥少有风概,好属文,五言诗体甚新变。”(《列传》第三十三)

风概,亦作“风槩”,指风度气概。《大词典》最早引前蜀贯休《上孙使君》诗例。

**11. 奇绩:**“琰父子并着奇绩,江左鲜有。”(《列传》第三十四)

奇绩,谓卓越的功绩。《大词典》最早引《南史·恩幸传·司马申》例。“奇绩”亦见于中古其他文献,如《陈书》:“僧辩叹曰:‘此生要韃汗马,或非所长,若使抚众守城,必有奇绩。’”

**12. 饶借:**“帝好围碁,甚拙,去格七八道,物议共欺为第三品。与第一品王抗围碁,依品赌戏,抗每饶借之。”(《列传》第三十四)

饶借,宽容,容让义。《大词典》最早引《北齐书·杜弼传》例。

**13. 高华:**“车服伎乐,争相奢丽,亭池第宅,竞趣高华。”(《列传》第三十五)

高华,指典雅华美。《大词典》最早引宋胡仔《茗溪渔隐丛话后集·张芸叟》例。

**14. 萦怀:**“朕夙旦惟夤,思弘治道,伫梦岩滨,垂精管库,盱食萦怀,其勤至矣。”(《列传》第三十五)

萦怀,指牵挂在心。《大词典》最早引唐蒋防《霍小玉传》例。

**15. 铨叙:**“思效可付选铨序,以显谿言。”(《列传》第三十五)

铨叙,亦作“铨序”,亦作“铨叙”,指审查官吏的资历和劳绩,确定其升降级别与职位。《大

词典》最早引《晋书·石季龙载记上》例。

**16. 擎蹠:**“擎蹠磬折,侯甸之恭;狐蹲狗踞,荒流之肃。”(《列传》第三十五)

擎蹠,指拱手跪拜。《大词典》最早引《南史·隐逸传上·顾欢》例。“擎蹠”早见于《庄子》:“外曲者,与人之为徒也。擎蹠曲拳,人臣之礼也。人皆为之,吾敢不为邪!”

**17. 交诤:**“屡见刻舷沙门,守株道士,交诤小大,互相弹射。”(《列传》第三十五)

交诤,指互相争吵。《大词典》引《旧五代史·梁书·朱珍传》例。“珍在军尝私迎其室于汴,而不先请,太祖疑之,密令唐宾察之,二将不相下,因而交诤。”

**18. 嘉异:**“会稽内史同郡张畅见慧晓童幼,便嘉异之。”(《列传》第二十七)

嘉异,指特别赞美。《大词典》引唐权德舆《唐故朝散大夫陇西县开国男李公墓志铭序》例。“嘉异”在中古亦有其他用例,如《前汉孝武皇帝纪》:“上嘉异其言。”

**19. 蹲坐:**“西域之记,佛经之说,俗以膝行为礼,不慕蹲坐为恭,道以三绕为虔,不尚踞傲为肃。”(《列传》第三十五)

蹲坐,指蹲身而坐。《大词典》最早引唐卢延让《松寺》诗例。“蹲坐”亦见于《洛阳伽蓝记》:“室西三里,天帝释化为师子,当路蹲坐,遮幔之处。”

**20. 穷妙:**“神仙是大化之总称,非穷妙之至名。”(《列传》第三十五)

穷妙,指极力寻找玄妙的境界。《大词典》引唐柳宗元《法华寺石门精室》诗例。“探奇极遥瞩,穷妙阅清响。”“穷妙”亦见于中古其他文献,如《宏明集》:“当其遵地,俱穷妙物。故老子之橐籥,维摩之无我,合德天地。”

**21. 空寂:**“仙变成真,真变成神,或谓之圣,各有九品,品极则入空寂,无为无名。”(《列传》第三十五)

空寂,佛教语,谓事物了无自性,本无生灭。《大词典》最早引《楞严经》例。“空寂”的“事物了无自性”义亦见于《陈书》:“初,察愿读一藏经,并已究竟,将终,曾无痛恼,但西向坐,正念,云‘一切空寂’。”

**22. 思议:**“亿善遍修,修遍成圣,虽十号

千称,终不能尽。终不能尽,岂可思议。”(《列传》第三十五)

思议,指理解,想象。《大词典》引《金石萃编·北齐临淮王像碑》例。“思议”在中古比较常见,又如《宋书》:“林子思议弘深,有所陈画,高祖未尝不称善。”

**23. 着笔:**“欢口不辩,善于着笔。着三名论,甚工,锺会四本之流也。又注王弼易二系,学者传之。”(《列传》第三十五)

着笔,落笔;下笔。《大词典》最早引清王士禛《池北偶谈·谈艺八·无羊之什》例。“即使史道硕、戴嵩画手擅场,未能至此,后人如何着笔?”着笔在中古比较常见,又如《晋书》:

“罗什雅好大乘,志在敷演,常叹曰:‘吾若着笔作大乘阿毗昙,非迦旃延子比也。今深识者既寡,将何所论!’”

**24. 清退:**“(何求)清退无嗜欲。”(《列传》第三十五)

清退,指廉洁谦退。《大词典》引《南史·何求传》例。“清退”亦见于中古其他文献,如《梁书》:“当时服其(道根)清退,高祖亦雅重之。”

**25. 率到:**“点,少不仕。宋世征为太子洗马,不就。隐居东离门卜望之墓侧。性率到,鲜狎人物。”(《列传》第三十五)

率到,指爽直。《大词典》引《南史·何点传》例。

**26. 凝心:**“虬进不研机入玄,无洙泗稷馆之辩;退不凝心出累,非冢间树下之节。”(《列传》第三十五)

凝心,指专心,一心一意。《大词典》最早引唐韩愈《谢自然诗》例。“凝心”亦见于中古其他文献,如《宋书》:“(敬弘)高挹荣冕,凝心尘外,清光粹范,振俗淳风。”

**27. 精信:**“虬精信释氏,衣粗布衣,礼佛长斋。”(《列传》第三十五)

精信,指专心信奉。《大词典》引《南史·范缜传》例。“精信”在中古比较常见,又如《梁书》:“子良精信释教,而缜盛称无佛。”

**28. 外物:**“易志性恬隐,不交外物。”(《列传》第三十五)

外物,指外界的人或事物。《大词典》最早引《南史·齐豫章文献王嶷传》例。“外物”的

“外界的人或事物”义亦见于中古其他文献,又如《梁书》:“(陶弘景)虽在朱门,闭影不交外物,唯以披阅为务。”

**29. 交言:**“后子响不告而来,奄至所住,测不得已,巾褐对之,竟不交言,子响不悦而退。”(《列传》第三十五)

交言,指交谈。《大词典》最早引《旧五代史·晋书·康福传》例。“交言”的交谈义在中古比较常见,又如《梁书》:“子显性凝简,颇负其才气。及掌选,见九流宾客,不与交言,但举扇一搗而已,衣冠窃恨之。”

**30. 款交:**“会稽孔觊,清刚有峻节,一见而为款交。”(《列传》第三十五)

款交,指至交,挚友。《大词典》最早引《南史·孔珪传》例。“款交”在《南齐书》中亦有其他用例,如“(稚珪)与外兄张融情趣相得,又与琅邪王思远、庐江何点、点弟胤并款交。”(《列传》第二十九)

**31. 身才:**“身才高妙,郁滞而靡达;器思庸鹵,富厚以终生。”(《列传》第三十五)

身才,指才能。《大词典》引《北史·赵彦深传》例。“身才”的才能义亦见于中古其他文献,如《陈书》:“东皋贱族,身才庸近,情忘远致,念绝修途。”

**32. 贩贴:**“(公孙僧远)弟亡,无以葬,身贩贴与邻里,供敛送之费。”(《列传》第三十六)

贩贴,谓出卖劳力,依附于人。《大词典》引《南史·孝义传上·公孙僧远》例。

**33. 毒病:**“永兴概中里王氏女,年五岁,得毒病,两目皆盲。”(《列传》第三十六)

毒病,指恶性病症。《大词典》引《南史·孝义传上·王氏》例。“毒病”亦见于《金匱要略》:“凡煮药饮汁以解毒者,虽云救急,不可热饮,诸毒病,得热更甚,宜冷饮之。”

**34. 刻核:**“文显治事以刻核被知。”(《列传》第三十七)

刻核,亦作“刻覈”,苛刻义。《大词典》最早引《南史·恩幸传·吕文显》例。

**35. 要势:**“殿内军队及发遣外镇人,悉关之,甚有要势。”(《列传》第三十七)

要势,谓权贵的势力,常指居要位有权势者。《大词典》引《北齐书·袁聿修传》例。“及在

吏部,属政塞道丧,若违忤要势,即恐祸不旋踵。”

“要势”亦见于《魏书》:“顺勃然曰:‘卢同终将无罪!’太后曰:‘何得如侍中之言?’顺曰:‘同有好宅与要势侍中,岂虑罪也。’”

**36. 城社:**“若夫环纓敛笏,俯仰晨昏,瞻幄座而竦躬,陪兰槛而高眄,探求恩色,习睹威颜,迁兰变鲍,久而弥信,因城社之固,执开壅之机。”(《列传》第三十七)

城社,喻靠山,含贬义。《大词典》最早引唐李邕《又驳韦巨源谥议》例。“城社”的“靠山”义中古比较常见,又如《后汉书》:“尔人之巨蠹,久依城社,不畏熏烧。今考实未竟,宜当尽法!”

**37. 奔退:**“台遣军主崔灵建、杨法持、房灵民万余人从淮入海,船舰至夜各举两火,虏众望见,谓是南军大至,一时奔退。”(《列传》第三十八)

奔退,犹败退。《大词典》引《晋书·石勒载记上》例。“奔退”在中古很常见,又如《宋书》:“及托跋焘军至,乃奔退,麾下散亡略尽。”

**38. 曦曜:**“曦曜望舒,亦须五星助其晖。”(《列传》第三十八)

曦曜,指太阳。《大词典》引清唐孙华《病中对雨》诗例。“曦曜”在中古又见于《宏明集》:“于是众军响应万涂竞进。感动六合声震天地。雄夫奋威。浪奔白刃之光夺于曦曜。”

**39. 交络:**“以绳相交络,纽木枝枒,覆以青缯,形制平圆,下容百人坐,谓之为‘伞’,一云‘百子帐’也。”(《列传》第三十八)

交络,犹交织。《大词典》最早引唐柳宗元《石涧记》例。

**40. 辑和:**“主上方弘大信于天下,不失臣妾。既与辑和,何容二三其德?”(《列传》第三十八)

辑和,指团结和睦。《大词典》最早引《资治通鉴·晋武帝太元二十一年》例。“辑和”亦见于中古其他文献,如《宋书》:“质见城隍阻固,人情辑和,鲑米丰盛,器械山积,大喜,众皆称万岁。”

**41. 信用:**“封肃平原郡公。为宅舍,以香涂壁。遂见信用。”(《列传》第三十八)

信用,谓信任和委用。《大词典》引唐韩愈

《顺宗实录四》例。“信用”又较早见于《汉书》:“后遂封定陵侯,大见信用,贵倾公卿。”

**42. 追惟:**“不图罪逆招祸,奄丁穷罚,追惟罔极,永无逮及。”(《列传》第三十八)

追惟,亦作“追维”,追忆,回想义。《大词典》最早引《隶释·汉穀坑君神祠碑》例。“追惟”在中古很常见,早见于先秦文献,如《战国策》:“今以寡人无罪,君岂怨之乎?愿君捐怨,追惟先王,复以教寡人!”

**43. 张惶:**“臣遣沙法名等领军逆讨,宵袭霆击,匈梨张惶,崩若海荡。”(《列传》第三十九)

张惶,同“张皇”,惊慌,慌张义。《大词典》最早引清李渔《风筝误·逼婚》例。书证过晚。

**44. 祗惕:**“宝命革授,爰集朕躬,猥当大业,祗惕兼怀。”(《列传》第三十九)

祗惕,敬慎恐惧义。《大词典》最早引《北齐书·文宣帝纪》例。“祗惕”还见于中古其他文献,如《梁书》:“以兹寡薄,临御万方,顾求夙志,永言祗惕。”

**45. 扫殄:**“振霜戈于并、伐,鸣和铃于秦、赵,扫殄凶丑,泉剪元恶。”(《列传》第四十)

扫殄,指消灭。《大词典》引《旧唐书·李晟传》例。“扫殄”亦见于《魏书》:“士马既殷,无容停积,宜务神速,东西齐契,乘胜扫殄,以赴机会。”

**46. 平安:**“王世武至,得元徽五年五月二十一日表,闻之湿热,想比平安。又卿乃诚遥着,保宁遐壤。”(《列传》第四十)

平安,指没有事故,没有危险,平稳安全。《大词典》最早引唐岑参《逢入京使》诗例。

**47. 边服:**“后起奄至殒逝,恻怆于怀。绥御边服,宜详其选。行辅国将军、北秦州刺史、武都王杨集始,干局沈亮,乃心忠款,必能缉境宁民、宣扬声教。”(《列传》第四十)

边服,指离开王畿极远的地方。《大词典》最早引《晋书·前燕载记论》例。

可见,有很多词语在《南齐书》中首见,却被《大词典》所失收,而对于魏晋南北朝的一些书证,《大词典》大多引用唐代房玄龄等编写的《晋书》及唐代李延寿编写的《南史》,从编写

(下转第81页)